



## من هو أعظم في ملكوت السموات

## Who is greatest in the kingdom of heaven

- ❖ "في تلك الساعة تقدم التلاميذ إلى يسوع قائلين فمن هو أعظم في ملكوت السموات؟" (متى ١٨ : ١)
- هذا الفكر يشغل عقول التلاميذ من هو أعظم. من الرئيس؟ هذا الفكر الذي توارثته التلاميذ أبا عن جد كان من الصعب عليهم التخلص منه فظنوا أن ملكوت الله ملكوت أرضي لذا إشتهى كل منهم أن يكون الأعظم. فالأعظم أكثر شهرة وأكبر مركز، والأهم هو الذي يتسلط ويترأس على الآخرين. والله سمح بهذا الفكر أن يتسلط على التلاميذ لمفنعنا نحن حتى يكون هذا درساً لنا لتعلم أهمية الإبتضاع وكيف نحصل عليه.
- ❖ خطية الكبرياء:
- "مكرهه الرب كل متشامخ القلب" (امثال ١٦ : ٥). "إن المستعلي عند الناس هو رجس قدام الله" (لو ١٦ : ١٥)
- إن الكبرياء أم لخطايا كثيرة، فهي ليست خطية بذاتها كالسرقة أو الكذب، إنما هي خطية تلد خطايا أخرى، فهي أم للغضب والحقد والإدانة، فهي برج لخطايا أخرى. فالمتكبر لا يعترف بخطأه لئلا يقال عنه أنه مخطيء فهو لا يعتذر لمن يخطيء إليهم حتى لا يقال أنه ضعيف. وخطية الكبرياء تقف كسور عال يمنع عن ممارسة سر الإعتراف متعللاً بأن الكاهن إنسان يخطيء فيقع في خطية الإدانة.
- ❖ إن الله يبغض هذه الخطية لأن المتكبر يسرق الله ذاته، يسرق مجد الله لينسبه لنفسه يقول يعقوب الرسول "إن الله يقاوم المتكبرين أما المتواضعون فيعطيهم نعمة." (يع ٤ : ٦).
- ❖ خطية الكبرياء من الخطايا التي لا يدركها الإنسان بسهولة، فالعلاج منها محتاج إلى إفرار وتدقيق مع النفس ومراجعة للمشاعر. هل أنا أشعر إنني في إحتياج حقيقي لله؟ وإنني بدونه لا أساوي شيء؟ عندما أفأصلى هل عندي شعور العشار الخاطيء "لا يشاء أن يرفع عينيه نحو السماء بل قرع على صدره قائلاً اللهم إرحمني أنا الخاطيء" أم عندي شعور الفريسي الذي "وقف يصلي في نفسه هكذا اللهم أنا أشكرك أني لست مثل باقي الناس".
- ❖ وقد أعطى السيد المسيح العلاج إذ قال للتلاميذ : "الحق أقول لكم إن لم ترجعوا وتصيروا مثل الأولاد فلن تدخلوا ملكوت السموات. فمن وضع نفسه مثل هذا الولد فهو الأعظم في ملكوت السموات." (متى ١٨ : ٣ ، ٤).

- ❖ In that hour came the disciples unto Jesus, saying, Who then is greatest in the kingdom of heaven?(Mt 18:1)
- This thought was in the mind of the disciples: who is greatest? Who is the boss? They inherited this thought from their ancestors and it was hard for them to dispel it as they thought that the kingdom of God was an earthly kingdom. that was the reason why every one of them desired to be the greatest, to be the most famous, to have the biggest position and, most important, he will be above all the others and dominating them. God permitted that thought for our sake to teach us a lesson about the importance of being humble and how to reach humbleness.
- ❖ The sin of pride :
- ``Every one proud in heart is an abomination to the Lord``(proverbs 16:5).  
``for what is highly esteemed among men is an abomination in the sight of God``(Luke 16: 15)
- Pride is the mother of many sins, it is not a sin in itself like stealing or lying but it gives birth to other sins: it is the mother of anger, hatred, judgment. It is a tower of other sins. The arrogant does not confess his fault lest people may say that he is wrong, he does not apologize to whom he has sinned to lest it may be said that he is weak. The sin of pride stands as a high wall preventing the practice of the mystery of confession using as argument that the priest is a human who has his own sins, which leads to the sin of judging.
- ❖ God hates this sin because the arrogant steals from God; he steals the glory of God and attributes it to himself. Saint James says ``God resists the proud, but gives grace to the humble``. (James 4 : 6)
- ❖ The sin of pride is difficult to be discovered and the treatment needs discern, self precision and review of the feelings. Do I feel a true need for God? Do I feel that I am nothing without Him? When I stand to pray, do I have the same feeling of the tax collector who standing afar off, would not so much as raise his eyes to heaven, but beat his breast, saying, God, be merciful to me a sinner. Or do I have the feeling of the Pharisee who stood and prayed thus with himself, God, I thank You, that I am not like the other men``(Luke 18 : 10).
- ❖ The Lord Jesus gave the cure to the disciples "assuredly, I say to you, unless you are converted, and become as little children, you will by no means enter the kingdom of heaven. Therefore whoever humbles himself as this little child, is the greatest in the kingdom of heaven." (Mt 18: 3, 4).

Church News and Schedule by telephone: 514 274-1515

Church's website [www.stmarkmontreal.ca](http://www.stmarkmontreal.ca)

For visitation, please contact any of the fathers and leave a message

Fr. Pishoy Saad: 514-274-6119 [frpishoy@stmarkmontreal.ca](mailto:frpishoy@stmarkmontreal.ca)

Fr. Mikhail Aziz: 514-278-3859 [frmikhail@stmarkmontreal.ca](mailto:frmikhail@stmarkmontreal.ca)

Fr. Antonios Attalla: 514-947-6272 [franthonv@stmarkmontreal.ca](mailto:franthonv@stmarkmontreal.ca)

For church information [mark@stmarkmontreal.ca](mailto:mark@stmarkmontreal.ca)

### Service Schedule

### جدول مواعيد الخدمة

+ Confessions	Tue	4 – 7½	PM	+ إعترافات
+ The Holy Liturgy	Wed	5½ - 7½	AM	+ القداس الإلهي
+ Prayer Meeting	Thu	7½	PM	+ إجتماع صلاة
+ The Holy Liturgy	Fri	8 – 10	AM	+ القداس الإلهي
+ Confessions	Fri	7½ - 10	PM	+ إعترافات
+ Youth Meeting	Fri	8 - 9½	PM	+ إجتماع الشباب
+ St. Monica and St. Augustine group meeting	Fri	8½ - 9½	PM	+ إجتماع أسرة القديسة مونيكا والقديس أغسطينوس
+ Coptic hymns class (KG – Grade 3)	Sat	1 – 2	PM	+ درس ألحان و قبطي (grade 3 - KG )
+ Coptic hymns class (Grade 4 - 6)	Sat	2 – 3	PM	+ درس ألحان و قبطي (grade 4 - 6 )
+ Sons of Light Club (age 10 – 16)	Sat	2 – 7	PM	+ نادي أبناء النور (سن 10 – 16 سنة)
+ Angels Club	Sat	3 - 7½	PM	+ نادي الملائكة
+ Vespers prayer, sermon and praises	Sat	7½	PM	+ عشية ، العظة، التسبحة
+ The Holy Liturgy	Sun	8½- 11	AM	+ القداس الإلهي
+ Sunday School	Sun	11½ – 12½	AM	+ مدارس الأحد
+ Meeting of the Eritrean brethren	Sun	12½ - 1½	PM	+ إجتماع الأخوة الإرتريين
+ Service meeting	Sun	1 – 2	PM	+ إجتماع الخدمة
+ Coptic hymns class (grades 7 – 11)	Sun	1 – 3	PM	+ درس ألحان و قبطي (grade 7 - 11 )
+ Coptic hymns class (cegep and +)	Sun	2 – 4	PM	+ درس ألحان و قبطي (cegep & +)

## أخبار الكنيسة

١. يقام مؤتمر الشباب من ٣١ يوليو حتى ٢ أغسطس.
٢. يتكلم في الإجتماع التالي للأسرة المسيحية الشهر المقبل الدكتور مجدى إسحق.
٣. يوزع اليوم إستطلاع رأى بشأن المدرسة المسيحية. رجاء الإهتمام بملئه وإعادته إلى قدس أبونا أنطونيوس.
٤. يقوم نادي الملائكة برحلة إلى super aqua club يوم السبت الموافق ٨ أغسطس. للحجز رجاء الإتصال بملاك ميخائيل.

### معمودية مقدسة

تهنيء الكنيسة أولادها ماجد عدلى وزوجته مارلين عزيز بمعمودية الطفل المبارك إيمانويل وترجو له نمواً فى القامة والنعمة

### إكليل مبارك

تهنيء الكنيسة قدس أبونا سارافيم يوسف بالإكليل المبارك لنجله بيترالى عروسه ناتالى بطرس وترجو لهم حياة مباركة ومثمرة  
كما تهنيء الكنيسة وجدى واصف وعروسه أميرة عويضة وترجو لهم حياة مباركة ومثمرة

## CHURCH NEWS

1. The youth convention will be from July 31, 2009 to August 2, 2009.
2. Dr. Magdy Ishak will be the speaker in 'the Christian family' meeting next month.
3. A survey will be distributed concerning the 'Christian school'. Please fill it and return it to Fr. Antonios.
4. Angels Club will be organizing a trip to super aqua club on Saturday, August 8, 2009. For reservation please contact Malak Mikhail.

### Blessed Baptism

The Church congratulates her children Maged Adly and his wife Marline Aziz for the baptism of the blessed son Emmanuel, May God bless his upbringing and growth.

### Holy Matrimony

The church congratulates father Saraphim Yousef for the marriage of his son Peter to his bride Natalie Botrous and wishes them a happy and fruitful life

The church also congratulates Wagdi Wasef and his bride Amira Eweida and wishes them a happy and fruitful life